

1547 marca 17.

Zygmunt. Trzeci.

Bożey Łaski Król Polski W. X. Litt.
Ruski Pruski, Smudzki, Mazowiecki y Smych
y Smych.

Oznajmiamy tym Listem naszym wszystkim w obec y każdemu z was
na terazniejszym y na potom będącym, Komu by o tym wiedzieć należało.
Jeżeli Plebanowie Mięsteczanie Konni, Posielscy y wszystkie Pospolstwo mia-
sta naszego Witebska, maże z dawnych czasow wielkie Wolności od Prio-
kow naszych Królów Jęmow Polskich y Wielkich Krzta Litt. Im nada-
ne, a męmaże tytułu Prawa Maydeburzkiego, y będzie pod Przyjęciem
Łamku naszego tamcznego niemogli ku doskonalnemu Porządku i Roz-
szerzeniu Tęgo Miasta przywieść y rozmnożyć, i bili nam Królu co-
tem wszystkim ożciem przez Posłanctw swoich, Abyśmy dla Lepiego roz-
mnożenia Tęgo Miasta ukraynnego i Porządku przykładem Płodkow
naszych, wyzwoliliży ich od wszelkiej Władzy i Zwięzchności Urzędu
Woiwodzińskiego Łamkowego i Smych Urzędow Liemskich Prawo May-
deburzkie im nadali i Przywilejem m. utwierdili, za ktorami i Jęmow
Pamowie Rada i Urzędniki nasze obojga narodow na terazniejszym
Sejmmie walnym przy nas będące, i Pan Woiwoda Witebski Wielki
ny Mikolaj Sapieha przez List swoy stałą wierność i poddaństwo
ich, a zwłaszcza i podczas Wally z Nieprzyjacielem W. X. Krzta
Moskowskim Przekom naszym Kspotey, cale oddawany Przed nami
Zalcażę w przyzycie nas za nimi Ładali, ukazując to, że Mięstecz-
anie i Obywatele miasta tamcznego, gdy te Prawo z Łaski naszej
otrzymali, mietylu Pan swoy Lepzym uczyni, ale też gdy się rozmnoży
w Maętności Łapomogę, i Miasto nasze tamczne iako pograniczne
na ktorym nam i Kszpety niemają zależy, za czasem Lepiej a do-
skonalęj obrarowan im i większą bezpiecnośc przeciwko Każdego Nie-
przyjaciela przywiedzione mieć mogą. A tak my Król widząc to, że
wysoki Maiestat Monarchow, Krzta, mietylu zwycięstwem Wally bywa
podwyższon, ale też z postarowaniem Praw i sprawiedliwych Ustaw do
rozszerzenia Państwa y pomnożenia wszystkiego dobrego przychodzi,
bo zdobytych.

Pro z dobrych ustaw Sprawiedliwości wszystkich Miast menaraffony
jest fundament, i tym samym z małych wielkie i Stawne miast
ta, z Ozdobą i Pożytkiem Wzrostają. A gdzie zaś porządkowych
Ustaw, i Prawa prisanego warownego obywatela nie ma, tam dla
Samego nieporządku wielkie i różne szkodliwa do zguby i zmieszania
przychodzą, w miarę się obracają. Za czym też zobowiązuje Saska ma-
rzej chęć Pan i kondycję tych Mięszan Naszych Witebskich lepiej
uczynić, i z innymi Miastami naszymi głównemi tak w Koronie Polskiej
iakoż i w W. Miec. Litt. porównać, za przyczyną Jchm. Panow Kad i
Urządników Naszych te Miasto Witebskie iako w Swoich granicach
Założono jest, i teraz się ma, i wszystkich ogółem Obywatelow miast
ta tego, w mieście nad Przedmieście, w Polowarkach i po Wsiach mie-
szkańczych z ich wszystkimi dobrymi poddanymi, Majstrości i należno-
ściami z Prawa Liemskiego W. L. Litt. od wszystkich Jurzydyk i
mocy Sądów głównych Trybunałskich, także z mocy wszystkich
Wojewod Witebskich, i innych wszelkich Wojewod, Kaptelanów
Starostów, Dzierżawców, Urzędów Liemskich i innych przelożonych
i Deckich wyimujemy i uwolniamy i ucieczkę wyścizamy, i uwol-
wiamy. A poddawiamy ich Prawu i Sądowi Maydeburkiemu, i usta-
wiamy to, że Mięszan Miasta Witebskiego miłk imy Sądzie i
wsadzie mieć nie będą, tylko Woyt Sam Spólnie z Burmistrzami,
Rajcami, Ławnikami, według sposobu i Porządku Prawa Maydebur-
skiego, a przykładem innych Miast Naszych Sądzie będą, a Woyta my
y Potomki Nasze Królowie Rey. i Wielk. Litt. z Narodu Szlachec-
kiego Wiary Chrześcijańskiej powołujemy i jako Prawo Maydeburkie
dawnie ukazują, według Woli naszej podawaj będziemy. Leż, że
Każdy Woyt po uprzywilejowaniu W. albo Potomków Naszych od wy-
stąpię, pierwsię przysięgę na od prawowania Sądów, i na to, że miastu
Lycielowy Prawa w całości zatrzymywał, zguby przestriegać, a o pom-
nożenie i rozszerzeniu Pospolitego dobrego Miejskiego starać się
będzie wykonywał, a po tym Urzędowi Woytowskiem wiadnąc ma, i
jakoż ić daliśmy te Woytowanie Liemianowi W. Wojewie Witebs-
kiego urodzonemu Krzemu Ceteckiemu do Lywota iego, na które
Woytowanie daliśmy, i Wic. Korowaypo, iako przed tym należało,
i przepię Woytowie to trzymywali, y terazmyż ić w dierżeniu
Swoim ma tak i w czas przysięgi te Wic. ze wszystkimi przynależno-
ściami,

Przynależnościami i Pożytkami i wszystko w pierwiey Woytownie
 trzymywali, ialeichkolwiek Prządow i dochodow używali, na te Woytown
 two Witebskie wiecznem Ciary fundujemy i utwierdzamy, ktoromu
 Woytu m^o terazmiejsemu i potym będzym dajem we Wzyskich Kry-
 minalach, i w innych Sądach, i we Wzyskich Sprawach Townych
 i Potocznych Supering moe według Pisania Prawa Maydeburskiego
 sądzić, Skazywai, i w innych Karai; do tego Woytu Witebskiemu Sam-
 tworsta postanowić pozwalamy pod Prawem tameznym Witebskim
 Miejskim osiadłego, Obywatela tez Witebskie Miejskie Prumistrzow Rad-
 cow i Zawodow według porządku Prawa Maydeburskiego i Zwyczaj-
 iow Miasta m^o Stołecznego Witebskiego, i innych Miast naszych łobien-
 i; Woytu naszymu tameznemu okazowai powinni będz, a Woyt osobnate
 Urzędy według Prawa Maydeburskiego obranych Przystęży wysłuchai i
 do Siebie na Sąd przymdwai, i z innymi Sprawy Sądowe on Sam abo Sam-
 tworsta jego porządkiem Prawa Maydeburskiego odprowowai maig się.
 Niebezpiecnie i wszystko Pospolstwo Miasta Witebskiego o wszelkie Kzery
 Krawaw i potoczne przed tym Urzędem Woytownskim Witebskim każdemu
 Szadobliwemu usprawiedliwai się za nakazem Sądowym dojci czynić po-
 winni będz. A wiec Je nie innym Prawem ktorym ieno według Arty-
 kulow i opisania Prawa Maydeburskiego idko się wyzey pamiemko, a
 i estli by się komuzkolwiek Sąd Urzędu miyjskiego z kzywdę bydz miem, i
 takowemu każdemu wolno będzie do Nas Krola, i do Potomkow naszych
 Sa Dworem Appelowai, wiec Je i na Dworze m^o takowym Je Prawem May-
 deburskim sązione bydz maig; a gdieby Woyt w Sądach watnych Sam abo
 z innymi Urzędami nie z Osoby, ale z Urzędu swego kzywdę komu uczyni,
 tedy za pozwem m^o będz powinni przed nami Krolom stanowić się, i wed-
 lędy Prawa Maydeburskiego usprawiedliwai pewnym Rokiem od położenia
 Pozwu m^o iestli w Koronie Polskiej za otm niedzię, a iestli w W. Lit.
 będziem za ctyri Niedzię. Herb temu Miastu naszymu Witeb. w błę-
 kitnom Polu Obraz z
 min zaraz troche mizy,
 ma rozumieć Krawaw
 Miastu naszemu da-
 tuię naszym wyma
 Urząd Miasta tego
 i Pchielach Miyjskich

Prawiciela naszego przy-
 miez gołyi Czerwony, i będz
 i takowego Herbu spieczę
 iemy, utwierdzamy, i w tym
 stawai Karai, ktorę Pchielę
 u Sądow i w innych Sprawach
 Pchielowai, i tego Herbu Je
 Miasto,

Je Miesto używai nra wiecznemi czasę. Je ta Miesto nasze Uprzywilejowane dla ozdoby, mieszkiej Chorożowie maig. Tedy my, ty i temu Miestu napemu Witebskiemu między innymi ozdobami i Ten Klegnot Chorożew pod tymże wysey memionym Herban nadaimy, i w klerczne czasę utwierdzamy, maig mieścianie Witebscy tej Chorożowie za sprawę Urzędu Miejskiego Woytowskiego używai, a podczas porpolitego ruszenia potrzeby Wojskowej przy Chorożowie Liemskiej Witebskiej, a Chorożowię Miejską Witebską stanowiąc, i niektórych między i wierzmiemiami międzywaigę Chorożew Liemską Powiatowę; Stan Ryuryski Szlachecki, w zwykłym Ustawianiu i Uczciwości maig odpor mie Przyjacielowi zaidno dawai, i Ludziom też Kzemiesnym kazdemu Cechu Swoig Chorożew w tym mieście za sprawę i wiadomościę Urzędu miejskiego mieć pozwalamy, i wiecznie utwierdzamy, a co się tynie Win Szlacha Prawa Maydeburzkiego w tym mieście tak chowai ustawuujemy, jako te Prawa Niemieckie Maydeburzkie uży, Czczynny, ich Szlowska, Niemnia Wsi, Pola Miejskie zdawna tym mieścianom Witebskim naleigę, i puszy tych jako kto przed tym używał, tak i na wszystkie potomne czasę, wiecznie używai maig pod Prawem Maydeburzkim, i z Wierichmoię Urzędu tamiesnego Witebskiego Miejskiego, do tego też kramnicy, i te które dla Składania Towarów i niektórych Rzeczy, także, także mięsne, Posztygalnig, targowe, Przewoz na Kłecie Dukinie i Lucezie, Łaznig wielką na pożytek tego Miesta zbudowai temu Miestu nadaimy, Dom też gościny dla Ludziey przychodzących, Kupieckich zbudowany z Uług Miejską według pierwszego dawnego Uzuwazai ich, i pomienne od Złota wszelkiego pod Spracę Pożytek i Przędę Miejski przysięzamy i poddaimy wiecznemi czasę, do tego jako z dawnych czasow od Pradków naszych Królów Jędy Polskich i Wielkich Sęgł Litewskich Obywatelę Miesta Witebskiego maig Przywileie Sobie nadane, któremi ich na wieczne czasę od myt wszelakich we wszystkich Państwach naszych wolnemi uszyno, które wolności Oni do tych czasow spokojnie używai, tedy i tym teźniejszym Przywileiem według tychże Przywileiow Pradków naszych, podług używania ich od płaenia myt Starych we wszystkich Państwach naszych w Koronie Polskiej, i w. M. Lit. i w Ziemi Inflandzkiej, Miestach naszych Sęgłkich Pańskich i Duchownych i Pieniężnych, i po Drogał Kupcow Miesta Witebskiego wyzwalamy, i wolności im w tym zdawna nadanig utwierdzamy, ku temu też wszystkie Pożytki, Dochoody temu Miestu Witebskiemu, z Dawna,

Witebskiemu zdawna należę, których omi i do tych czasow używam
 mieli; i które od Wód naszych witebskich i namiestnikow ich, na nich
 nas Prawo i wolności onych wyciągano, i z przymusu brano, jako Bruko
 woię, Ciołnowę, wozowę, Jaski i Kwirowę, gdy za granicę iadę w Wi-
 tefku, na Lutoimie, w Parażu, i Wieliszu, takoi i tamte które własnę
 brai należę, jako przęgdy, Winy i wszystkie inne Pożytki i Dochody
 terazniejszym Listem, Przywilesem naszym im wiecznę nadaliśmy i
 utwierdzamy, maig omi tych wszystkich Pożytkow tym Przywileciu po-
 mienionych, iako i tych których w dzierżeniu do tego czasu byli y ma-
 potym przybawic mogą, na Urzęd Miejski Witebski, i do Katuszka na po-
 żytek Miejski używai na wszystkie potomne czasy, a za to mieścić
 Miasta Witebskiego Katuszku ozdobię mieyskiej budowai i Fundowai
 powinni będą, na Ulicach Miejskich gdziebykolwiek potrzeba tego była,
 mosty, mostki, abo brukowai i opatrowai maig, za Sprawę i dozorem Urzę-
 du Miejskiego tamcznego Witebskiego. A iż też przeriezone Miasto
 nasze Witebskie z dawnych czasow od Przodkow naszych między innymi
 Wolnościami, i to obwarowano ma, ze Kmiaziom i Panom Szlachcie
 Mieścian Swych w Mieście Witebskim niewolno mieć, tedy i My, iako
 przy wszystkich wolnościach, tak i przy tym Prawie ich w całości zostawia-
 ię utwierdzamy i wiecznemi czasy mieć chcemy, aby miłt wszelkiego
 Stanu Ludzi od wyższego do najniższego Stanu w pomienionym Mieście
 naszym i na Przedmieściach Pobie mieściny, w Kasterach, i niemial, gdyż
 tamtymi Jurysdykcjami zwierzchnościami Miasta naszego, iakoż i
 podaję tego Przywilecia naszego nikogo, i ni jakich Dobr od Jurysdykcji
 Miejskiej Witebskiej wygnać, i wyzwalai niemamy, i nikomu Złoty
 Przywilejow z Uług wstady zwierzchności Urzędu Kamcznego, i dobrego
 Pospolitego Miejskiego dawai niebędziemy; a chozaby kto i otrzyrnał Przy-
 wilej od nas, temu Przywileciu naszemu przeciwny, tedy takowy Sadma-
 mocy w każdym Sądzie i Prawa w żadnym Mieście mieć nie ma,
 ale ten Przywilej nasz iako we wszystkich, tak i w tym pomienionym
 Artykule mocno trzyman być ma, a gdzieby który Szlachcie od wy-
 szego do niższego Stanu zarowno w tym poczynaie osiadłości w
 Mieście Witebskim, abo na Przedmieściu nabył, tedy z tą osiadłością
 nie innem, ale temu Prawu, Jurysdycie, Urzęd Miejskiego tamcz-
 nego we wszystkich podlegai, i wszelkie powinności zarowno ze wszystkimi

Je wszystkim Obywatelami wykonywać powiniem będzie, iehi też Ludzie
rolnych Stanow Duktownych i Turckich jakimkolwiek sposobem w
tym mieście naszym Witebskim, na Przedmieściach osiadłości swe mają
i które też Kupiectwem dło kzemiośc i Targow miewskich używają,
tedy będą pod tym Prawem Magdeburckim Zaiywając i wcielęci się
z niego pod wszystkie Ciężary miewskie podlegać i zarówno z innymi
miewzanami naszymi ciężary i obrony przeciw Nieprzyjaciela wyko-
nywać mają, a nadto ku Pożytku i roznożeniu ich nadali i utwier-
dziłichmy w tymże mieście Witebskim Jarmark Rokowy pierwszy Ję
Piotra Święta Rzymkiego, który przez Cztery Niedziele trwać ma, a
przez ten Jarmark wszelakiego Stanu Ludzie nasze, i cudzoziemcy
takoz, które targować, przedawać, iako i te, które kupować będą, w
których miast i Cel naszych i miewskich nikomu dawać niemają, i powin-
ni miebą, na tenże Jarmark pozwalamy im mieć Skład Sto mied-
nie miodu, a rozycywszy dobrowolnie i bezmyślnie wyszynkować, targi
też wolno każdego Dnia, wolno im miewać, lokrom Święt utoczonych
i Niedziele według Obrzędu i Zwyczajów Kościoła powstęchnego Rym-
skiego bez odprawowania robot i targow w Stanowaniu odprawo-
wać przykazaniem.

Takoz wszystkim iakiegokolwiek Stanu Ludziom, Kupieckim
Furmanom, i każdemu przyjeździe mu skądby kto kolwiek do tego miasta
naszego Witebskiego Powarami na Targ i Jarmarki przycięcie, da-
iem Wolności przedawać, kupować, Zamienić i z nich wolno i bezpie-
cnie odiezdzić od dawstki i popłaciustki, powinności miewskiej, krom
takowych Ludziey, któreby tam przyjechaustki iakiego Kroczyństwa
Zaiywali, i z tymi takowego Prawa i Wolności używają i towarzystwa
miedzy Ludziom dobrymi godnymi miebyli. C takowych Praw od nas po-
danych Zaiywają niemają. A wszyscy też Kupcy, Przycięcie mie obzym Kup-
com iedno tytle Obywatelom Miasta Witebska wcielacie Towary ogólnie
przedawać mają, a oni zaś Kupcy Witebskie każdemu obczemu i na
Stronę takoz i wstroniecie porożniu też Towary przedawać będą. Jęci
Przycięcie Kupcy mgdzie miedzy ieno przed Wojtem, Urzędem miew-
skim tamczymy Sądzić się i sprawy swe odprawować, i każdemu Ukry-
wdzonemu usprawiedliwić się powinnim będą, o wszelakie Excessa i wy-
stępkach

4

Exusia i występki tam w Witebsku popełnione i stałe, a iż każdy
Urzędnik dla doskonałego odprawowania Spraw Urzędu tego należ-
cych, spokojnego mieszkania potrzebuie, i dla tego oobtwie pokojem oobth-
wym porpohcie obwarowanym bywaie, iako tym iasny Przykład w inflyd-
miantach nastęych Urzysułowanych iest, tedy temu miastu naszemu
Witebskiemu z Laski naszej waruiemy, że na Katusze, także w Domach
Woytowskim i Burmistrzowskich, Rągow i Lawnikow Urzędniki nasi,
Łobierze, Hudyki i Stugi Woiewodzkie, Urzędowe i mikt z gosci przy-
ieidnych Stanowić się nie maie, i nikomu gospody u nich z Urzędu za-
pisywany bydz memoga, krom samey bytnosci naszej Królewsckiej.
Zydownie tżi w tym mieście m. Witebskim, ni ialeich okoliczności według
dawnego Zwyczaie miec niemaie, Ludi, Kiemiestnych, Łotników, Kraw-
cow, Pesarłow, Kowalow, Kottlarłow, Kiezmikow, Pyromiatnikow, Garbar-
łow, Piekarłow, Jamarłow, Prewow, Ceilow, Kusmiertow, i innych wsze-
lakich Kiemiestnikow od roboty Lankowey uwalnem czyniem, a podwed
pod postancy naszej iako przed tym mieduwali, tak i tżi teraz dawai niemaie,
wicznem czasy, a po weysciu Przymerza pod czas niepokoia z Nieprzy-
iacielm Państw naszych W. Knyazem Moskiewskim przeciw kaздего
Nieprzyiaciela Obywatele miasta Witebskiego według Starodawnego
Zwyczaie pod Sprawa Woyta swego będz, obronę i uszytkę powinności
Woiennu wykonywai powinni będz, ale pod czas Pokoia i Przymerza
na cofelakle ciężary wojenne i niebezpieczstwa nalezcie, om przy-
szone bydz niemaie, i owzem w Pokoia zachowani będz. Wtżi, tżi, iest
Sposob, porade powinności i innych roznych Spraw ku dobru Pospohite-
mu Miestczanom naszym Witebskim zgodnie z Woytem na mowę i
postanowić pozwalamy, i po na mowieniu i postanowieniu ich trzymai,
i według tego się zdebowai uszytkim Przykazujemy i utwierdzamy.

A iż tżi w tym mieście naszym Witebskim mieszczanie sta-
mezni do tego czasu dwóch nazwisk zazywali, iedni kormem, a dru-
gie Pospohitem się nazywali, iedni na drugich się przykładali, tedy
im uszytkim to Prawo Maydeberskie nadaie uszytkich rouna-
ize my, tak iż iedni nazwisk Sobie mie, akich niewynayduie, a ni
iedni na drugich przykładai, uszysey iedney kordyly bydz maie.

Przy maig, iako w miastach naszych Uprzywilejowanych do wy-
bierania dochodow Mieyskich, tez Przyjętine Urzędniki Miejskie byz ma-
ig, z których Dochodow wszystkie Przychodow i Rozchodow Mieyskich,
w każdy Rok na dzien nowego Lata według Kalendarza Rzymskie-
go, liczbę przed Woytem i Pospolstwem czynić powinni byz, a Woyt
Liczbę wysłuchawszy z wiadomości Pospolstwa tych kwitowai bydzie,
a kwitowai Woytowska tak iako nasza królewska ważna byz ma,
w których tym Prawie Magdeburskim od nas nadanym, także i w-
miastach wszystkich wolnościach od Przodków naszych nadanych, i
od nas po przyjętich, których i do tego czasu w spokojnym uży-
waniu byl, i które im teraz od nas nadane i utwierdzone są,
przerzeczonych Mieszczan Obywatelow miasta Witebskiego i Potom-
kow, Sukcesorow ich, i tych którzyby oriadłoci służnie po tym tam
nabyli, nikogo z nich niewyjącaig, ale wszystkich ogułem w Mieście na
Przedmieściu mieszkaigcych z gurski i Solwarki ich na Wsiach byz-
cych wiecznie zachowai chcemy, i za Potomkow *W. Królów Polskich,*
10. 11. 12. obiecujemy i przyrzekamy Woiewodzie naszemu Witeb-
skiemu teraz czynnemu i na potom byzżemu, także i Urzędnikom
naszym Ziemijskim, Dwornym, Grodzkim, a osobliwym Sędziom Głow-
nym Trybunalnym i innym wszystkim Sędzom i Urzędom *W. przyka-*
zuujemy, aby nadte Prawa od nas miastu Witebskiemu nadane żad-
ney trudności Mieszczanom Witebskim mieczym, ale we wszystkich
tych wolnościach i Swobodach zdawna i teraz im nadanych, takim
Porządkiem iako i przeciw Mieszczanom naszym Witebskich i innych
miast Uprzywilejowanych zachowai się zwykli, aby i przeciw ich tak
ze się spokojnie zachowai, dla Łaski *W. Królewskiej,* a dla lepszey
wiary i pewności tej rzeczy ten nasz Przywilej Ręką naszą podp-
sawszy Pięczę naszą przywilejowai rozkazali. Pisan w Warszawie
na Seymie Walnym Roku Bożego Dyzia Pięseta dwunastu dni
Siódmege męca Siódmnastego dnia. Przy Bytności
Jhmzów Wielebnych w Progu Jaimie Wichroznym i Utrudzonych Panów
Senatorow naszych Duchownych i Świeckich, także Urzędnikow Ziemi-
skich i Dwornych Korony *Polskiej* *W. 11. 12.* Stanisław a Karłowicki
Arcybiskup,

5

Arceybiskupa Gnieźnieńskiego, Jana Dmitra Sulikowskiego Arceybiskupa
Lwowskiego, Grzego Kudziwła Arcybiskupa na Ołtyce i Nieszanie
Kardynała, Biskupa Krakowskiego, Maciejewskiego, Luckiego
i Przyskiego, Wawrzyńca Goshkiego Przemyślskiego Biskupa, Ja-
nussy Arcybiskupa Ostrowskiego Kasztelana Krawuskiego, Jana Firzdubro-
wiczy Wdoy Krawuskiego, Piotry nowomieyskiego, Jarosza Kłostow
Wdoy Podmańskiego, Krzystofha Kudziwła Arcybiskupa na Przyszach i Dubni-
kach Wdoy Wileńskiego Hetmana Najwyższego W. A. L. S. M. M. M.
Podkiewicza Kasztelana Wileńskiego, Grzego Mmiska Wdoy Perdomir-
skiego, Jana Abramowicza Wdoy Smoleńskiego Pioty Lidzkiego, Theo-
dora Skamina Wdoy Nowogrodzkiego Pioty Horodenskiego, Krzystofha
Lienowicza Wdoy Przyskiego, Jana Janowicza Wdoy Mstislawskiego,
Andrieja Zborowskiego Kasztelana Przyskiego, Mikołaja Zebrydowskie-
go Marszałka W. Koronnego, Pioty Krakowskiego, Jana Lamowski-
ego Kanclerza i Hetmana Koronnego Pioty Tresskiego, Lwa Papięchy
Kanclerza W. A. L. S. Pioty Potwiskiego, Jana Jarmowskiego Podkancler-
za Koronnego, Gabryela Woyny Podkanclerza W. A. L. S. Pioty Merc-
kiego, Jana Arleja z Dubrawicy Podskarbiego Ziemi Koronnego
Dmitra Chalickiego z Brazza Podskarbiego Ziemi Koronnego W. A. L. S. Pioty
Przyskiego, Wawrzyńca Dzybyckiego Sekretarza W. Koronnego, Ma-
teja Woyny i Jarosza Wolowicza Pisarzy W. A. L. S. Mikołaja Pa-
pięchy, Matheusza Boryniskiego, Alexandra Korwina Gonsiewskie-
go, Grommika Obryniskiego Sekretarza i innych wielu Urzędników i
Dworzan m. d. U Jego Przywileja Podpis Ręki Naj-
Jaśniejszego Monarchy Antecessora naszego Króla Jmci. Zy-
munta Trzeciiego w te Słowa: P. Y. L. S. M. U. S. D. U. S. R. C. H.

Taloz podpis Ręki Pisarza W. A. L. S. w te Słowo: Matey Woyna Pisarza

Ten Przywilej Konfirmowany, wydan na Seymie walnym przy by-
tworze W. Jmci. W. Senatorów i Urzędników Ziemijskich i Dwornych
Korony Polskiej, i W. A. L. S. których Osob wyżej namiemionych, król
Naszym Króla Jmci. i Pisarza Woyny, ma być dwadzieście Osm.

Roku 1764 myja Aprida 6 dnia Na Woydztwie Jhon Goffin
 Dost Com panno de Personaliter Wym Pan Synon Mit
 hironia Lowaty zoh dnia Logranicany Justawa Lill. Jako
 we Kopie Lasywidczyu ad auto puda.
 Sazupni Marais Concordawic' Actis
 L. u. p. d. i. n. o. d. i. Jozef Lasotac Luobowic
 Inqum Maud Tit ho Dey Wott

1597 Chap. 12
 no no uenuece
 (1837. 18. 2)